

Podle žalobkyně vytvoření zprostředkovatelské struktury, společnosti Ainax, zachovává balík akcií v současné době kontrolovaný společností Volvo, namísto jeho rozdělení mezi akcionáře společnosti Volvo. Žalobkyně dále tvrdí, že vzhledem k tomu, že společnost Renault má přibližně 20 % podíl ve společnosti Volvo, kontroluje společnost Renault přibližně 20 % společnosti Ainax, která naopak kontroluje přibližně 25 % společnosti Scania. Žalobkyně proto tvrdí, že uspořádání převodu akcií zajišťuje společnost Renault a nepřímou společností Volvo podstatný vliv na žalobkyni a privilegovanou interní znalost jejích obchodních tajemství. Žalobkyně tak není schopna, podle svého tvrzení, jednat jako nezávislá alternativa ke skupině Volvo/Renault V.I.

- (<sup>1</sup>) Rozhodnutí Komise ze dne 1. září 2000, kterým se prohlašuje spojení za slučitelné se společným trhem (věc č. IV/M.1980 – 3\* VOLVO/RENAULT V.I.) v souladu s nařízením Rady (EHS) č. 4064/89 (Úř. věst. C 301, s. 23)
- (<sup>2</sup>) Nařízení Rady (EHS) č. 4064/89 ze dne 21. prosince 1989 o kontrole spojování podniků (Úř. věst. 1990 L 257, s. 13)

#### **Žaloba podaná dne 21. června 2004 Philippem Combescotem proti Komisi Evropských společenství**

(Věc T-249/04)

(2004/C 217/59)

(Jednací jazyk: italština)

Soudu prvního stupně Evropských společenství byla předložena dne 21. června 2004 žaloba podaná proti Komisi Evropských společenství Philippem Combescotem, zastoupeným Albertem Maritatem a Viola Messa, advokáty.

Žalobce navrhuje, aby Soud:

- uznal naprostou protiprávnost chování úředníka, nadřízeného P. Combescota, a jeho dopad na jeho profesní život, na jeho služební postup, a tím i na jeho zdravotní stav a v důsledku toho určil jeho právo na pomoc upravenou článkem 24 služebního řádu;
- uznal protiprávnost posudku o vývoji služebního poměru, vyplývající ze stavu vážného a nenapravitelného nepřátelství mezi žalobcem a jeho nadřízeným;
- uznal nárok P. Combescota na odškodnění utrpěné nemajetkové újmy a újmy utrpěné v rámci jeho profesního života a služebního postupu, které musí být stanoveny v minimální výši 1 EUR.

#### *Žalobní důvody a hlavní tvrzení*

V projednávaném případě žalobce tvrdí, že byl vystaven ze strany svého nadřízeného osobním a profesním výhrůzkám,

zastařování a ponižování v době, kdy byl přidělen k Delegaci Komise v Guatemale, kde vykonával funkce místního poradce. Jednalo se celkem o řadu diskriminačních postojů, které negativně ovlivnily jeho profesní život a které měly vážné následky pro jeho zdravotní stav.

Zamítnutí žádosti o pomoc ve smyslu článku 24 služebního řádu musí být tedy posouzeno jako právně neodůvodněné. Mimoto posudek o vývoji služebního poměru, týkající se sporného období, musí být také z právního hlediska považován za protiprávní.

#### **Žaloba podaná dne 21. června 2004 Philippem Combescotem proti Komisi Evropských společenství**

(Věc T-250/04)

(2004/C 217/60)

(Jednací jazyk: italština)

Soudu prvního stupně Evropských společenství byla předložena dne 21. června 2004 žaloba podaná proti Komisi Evropských společenství Philippem Combescotem, zastoupeným Albertem Maritatem a Violou Messa, advokáty.

Žalobce navrhuje, aby Soud:

- zrušil rozhodnutí o vyloučení jeho žádosti o účast ve výběrovém řízení na místo vedoucího delegace v Kolumbii zveřejněné dne 28. května 2003 COM/091/03 volná místa; v důsledku toho zrušil celé výběrové řízení a následné rozhodnutí o přidělení místa, jež bylo předmětem výběrového řízení; uznal, že Philippe Combescot utrpěl újmu na své pověsti a na svém profesionálním postavení, která měla závažné dopady na jeho psychickou vyrovnanost způsobené protiprávním rozhodnutím o vyloučení z výběrového řízení; rozhodl o zaplacení částky ve výši 100 000 euro ve prospěch Philippa Combescota jako náhrady škody.

#### *Žalobní důvody a hlavní tvrzení*

Žalobce v projednávané věci napadá odmítnutí žalované přijmout jeho kandidaturu na uvolněné pracovní místo vedoucího delegace v Kolumbii.

Na podporu svých tvrzení se žalobce dovolává:

- porušení oznámení o volném místu, neboť důvody, pro které byla jeho kandidatura vyloučena (skutečnost, že neměl dvouletou pracovní zkušenost jako vedoucí jednotky), nebyly v oznámení v žádném případě předvídané;